



N I E D E R S C H R I F T
(öffentlicher Teil)
4. Sitzung des Hauptausschusses
am Dienstag, 24.09.2013

Ort: Roter Saal, Rathaus, 23539 Lübeck

Beginn: 16:30 Uhr

Ende: 18:11 Uhr

Anwesende Mitglieder

Vorsitz	
Jan Lindenau- SPD	

Mitglieder aus der Bürgerschaft	
Stadtpräsidentin Gabriele Schopenhauer- SPD	
Michelle Akyurt- Bü90	
Bruno Böhm- fraktionslos	Beratendes Mitglied
Oliver Dedow- DIE PARTEI-PIRATEN	Beratendes Mitglied
Dirk Freitag- CDU	Vertretung für: Herrn Dr. Eymer, Burkhardt
Jörg Hundertmark- SPD	
Volker Krause- BfL	Beratendes Mitglied
Christopher Lötsch- CDU	
Ragnar Harald Lüttke- LINKE	Beratendes Mitglied
Silke Mählenhoff- Bü90	
Thomas Rathcke- FDP	Beratendes Mitglied
Peter Reinhardt- SPD	
Lars Rottloff- CDU	
Anette Röttger- CDU	
Andreas Zander- CDU	

Weitere Teilnehmer aus Bürgerschaft und Fraktion	
Oliver Fraederich- CDU-Fraktionsbüro	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Astrid Stadthaus-Panissié- BfL	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Alan Stein- FDP-Fraktionsbüro	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend

Verwaltung	
Bürgermeister Bernd Saxe- FB 1 - Bürgermeister	
Senator Sven Schindler- FB 2 - Wirtschaft und Soziales	
Senator Bernd Möller- FB 3 - Umwelt, Sicherheit und Ordnung	
Senator Franz-Peter Boden- FB 5 - Planen und Bauen	
Andrea Aewerdieck-Zorom- Büro der Bürgerschaft	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Hans-Werner Duwe- Bürgermeisterkanzlei, Protokollführer	
Norbert Kurt- Haushalt und Steuerung	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Marc Langentepe- Presse- und Öffentlichkeitsarbeit	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Beate Lege- Logistik, Statistik und Wahlen	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Wolfgang Rojahn- Recht	
Elke Sasse- Frauenbüro	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Claus Strätz- - Wirtschaft und Liegenschaften	
Dennis Bunk- - GMHL	
Dr. Stefan Klotz- - Stadtgrün und Verkehr	
Michaela Maurer- Stadtgrün und Verkehr	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Wolfgang Wiese- LPA	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend

Sonstige Personen	
VertreterInnen der Personalräte-	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
Zuhörerinnen und Zuhörer-	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend
VertreterInnen der Presse-	bis TOP 9 / 18.07 Uhr anwesend

Entschuldigte Mitglieder

Mitglieder aus der Bürgerschaft	
Dr. Burkhard Eymer- CDU	entschuldigt

T a g e s o r d n u n g

Öffentlicher Teil:

1. Eröffnung / Begrüßung / Feststellung der Tagesordnung
2. Genehmigung der Niederschrift der Sitzung vom 10.09.2013
3. Anfragen / Antworten / Mitteilungen
 - 3.1. Anfrage von Herrn Lindenau betr. Herreninsel - Umgang der Verwaltung mit den ausgelaufenen Verträgen
Vorlage: VO/2013/00895
 - 3.2. Anfrage von Herrn Lindenau betr. Erbpacht - Umgang der Verwaltung mit auslaufenden Erbpachtverträgen
Vorlage: VO/2013/00896
 - 3.3. Antwort auf die Anfrage von Herrn Lindenau aus dem FiPA am 24.04.2013 betr. Umfang der Haushaltsauszahlungsreste und Inanspruchnahme von Verpflichtungsermächtigungen
Vorlage: VO/2013/00883
 - 3.4. Anfrage von Frau Akyurt betr. Äußerungen des Bürgermeisters im Zusammenhang mit dem Investitionsvorhaben in Travemünde (ehem. Kittner-Gelände)
 - 3.5. Anfrage von Herrn Zander betr. Anzeigen der KWL zum Projekt Kailine
 - 3.6. Anfrage von Herrn Lindenau betr. wirtschaftliche Situation der LHG und Klärung der Aussagen über eine angestrebte 12 %ige Rendite
 - 3.7. Anfrage von Herrn Zander betr. Treffen der Kämmerer der kreisfreien Städte
 - 3.8. Anfrage von Frau Mählenhoff betr. Doppik und Jahresabschlüsse der vergangenen Jahre
 - 3.9. Mitteilung von Herrn Bürgermeister Saxe betr. aktuelle Gerichtsentscheidung zur Übernachtungssteuer
 - 3.10. Mitteilung von Herrn Senator Boden betr. Sponsoring der Wasserspiele in der City
4. Berichte
 - 4.1. Möglichkeiten zur Durchführung eines Bürgerentscheides im Zusammenhang mit der Entwicklung der nördlichen Wallhalbinsel
Vorlage: VO/2013/00882

- 4.2. Mitteilung einer Eilentscheidung über die vergleichsweise Beendigung eines Rechtsstreits betr. den Neubau der Gehwegbrücke über die Obertrave (5.660)
Vorlage: VO/2013/00760
- 4.3. "Keine Wildtiervorführung in Lübeck"
Überarbeitung nach neuen Erkenntnissen
Vorlage: VO/2013/00766
- 4.4. Mitteilung über eine Eilentscheidung des Bürgermeisters betreffend Einführung eines sog. Schleppercents (5.691)
Vorlage: VO/2013/00797
- 4.5. Sonderprogramm zur Sanierung der Schultoiletten
Antrag der Fraktionen Bündnis 90/Die Grünen VO/2013/00410, Sitzung der Bürgerschaft am 21.03.2013, TOP 5.3.2 mit 8.2
Vorlage: VO/2013/00809
- 5. Beschlussvorlagen
 - 5.1. Masterplan Straßen 2014 – 2018: Einführung einer Erhaltungsstrategie für die zukünftig durchzuführenden Sanierungsmaßnahmen im Vorbehaltsstraßennetz der Hansestadt Lübeck (5.660)
Vorlage: VO/2013/00547
 - 5.2. 4. Änderungssatzung zur Anschlussbeitragssatzung der Entsorgungsbetriebe Lübeck (EBL)
Vorlage: VO/2013/00798
 - 5.3. Verleihung der Silbernen Ehrengedenkmünze an ausgeschiedene Ausschuss- und Bürgerschaftsmitglieder
Vorlage: VO/2013/00800
 - 5.4. Schaffung einer LNG-Infrastruktur im Lübecker Hafen zur Betankung von Schiffen
Vorlage: VO/2013/00811
 - 5.5. Zuführung zu Rückstellungen für die Rückzahlung von Erbbauzinsen für die Haushaltsjahre 2011 und 2012
Vorlage: VO/2013/00816
 - 5.6. 1. Satzung zur Änderung der Satzung über die Erhebung einer Steuer auf Übernachtungen in Beherbergungsbetrieben (Übernachtungssteuer) in der Hansestadt Lübeck
Vorlage: VO/2013/00846
 - 5.7. Stiftung Vereinigte Testamente überplanmäßige Bewilligung Umschuldung Darlehen für das Haushaltsjahr 2013
Vorlage: VO/2013/00891
- 6. Überweisungsaufträge aus der Bürgerschaft

7. Anträge von Ausschussmitgliedern
8. Verschiedenes
9. Ende des öffentlichen Teils
15. Bekanntgabe der im nicht öffentlichen Teil gefassten Beschlüsse

Öffentlicher Teil:

TOP 1 Eröffnung / Begrüßung / Feststellung der Tagesordnung

Der Vorsitzende eröffnet die Sitzung des Hauptausschusses und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Er weist auf folgende umgeteilte Unterlagen hin:

TOP 1 Ergebnisse aus den Fachausschüssen

Des Weiteren teilt der Vorsitzende mit, dass vorgesehen ist, die TO um nachstehende Vorlage im Wege der Dringlichkeit zu erweitern:

Vorlage Nr. 891 betr. Stiftung Vereinigte Testamente überplanmäßige Bewilligung Umschuldung Darlehen für das Haushaltsjahr 2013

Die Vorlage wäre dem (neu) TOP 5.7 zuzuordnen.

Er fragt, ob der Hauptausschuss mit der Erweiterung der TO im Wege der Dringlichkeit einverstanden ist.

Der Vorsitzende weist darauf hin, dass aufgrund der Änderung der Gemeindeordnung (§ 35) nunmehr ein gesonderter Verfahrensbeschluss mit 2/3 Mehrheit über die nichtöffentliche Behandlung von Vorlagen erforderlich ist.

Er schlägt vor, über den Ausschluss der Öffentlichkeit „en bloc“ abzustimmen.

Der Hauptausschuss nimmt Kenntnis und ist einstimmig mit der Erweiterung der Tagesordnung im Wege der Dringlichkeit um die VO 891 einverstanden.

Der Hauptausschuss ist einstimmig „en bloc“ mit der vorgeschlagenen Zuordnung von Tagesordnungspunkten in den nichtöffentlichen Teil einverstanden.

TOP 2 Genehmigung der Niederschrift der Sitzung vom 10.09.2013

Herr Zander erklärt, dass dem Ausschuss 2 Varianten des Protokolls mit unterschiedlichen Formulierungen zu TOP 3.2 betr. Mitteilung des Bürgermeisters zum Investitionsvorhaben in Travemünde vorliegen. Auch die in ALLRIS eingestellte Online-Fassung ist nicht mit der gedruckten Protokollfassung identisch. Er fragt, welche Fassung dem Ausschuss zur Genehmigung vorliegen würde, da beide Versionen die Unterschrift des Vorsitzenden enthalten.

Der Vorsitzende erklärt hierzu, er habe keine Kenntnis davon, dass zwei Protokollversionen mit seiner Unterschrift ins Verfahren gegeben worden sind.

Er wird die Angelegenheit klären und bittet, die Behandlung des Tagesordnungspunktes bis zur nächsten Sitzung zurückzustellen.

Hierzu sprechen Herr Bürgermeister Saxe und Herr Dedow.

(Anmerkung des Protokolls: Mit Schreiben vom 25.9.2013 hat der Vorsitzende des Hauptausschusses den zwischenzeitlich aufgeklärten Sachverhalt zusammen mit einer persönlichen Erklärung des Protokollführers den Mitgliedern des Hauptausschusses und den Fraktionen mitgeteilt.

Die Unterlagen liegen zur Dokumentation des Vorgangs der gedruckten Niederschrift als Anlage 1 bei und sind auch im Ratsinformationssystem ALLRIS digital der Niederschrift beigelegt.)

Der Hauptausschuss stellt die Beratung des Tagesordnungspunktes einstimmig bis zur nächsten Sitzung zurück.

TOP 3	Anfragen / Antworten / Mitteilungen
--------------	--

TOP 3.1	Anfrage von Herrn Lindenau betr. Herreninsel - Umgang der Verwaltung mit den ausgelaufenen Verträgen Vorlage: VO/2013/00895
----------------	--

Herr Senator Schindler berichtet über das Ergebnis der Abfrage bei den BewohnerInnen der Herreninsel.

Hierzu sprechen der Vorsitzende, Herr Strätz und erneut Herr Senator Schindler, der auf Nachfrage des Vorsitzenden bestätigt, dass das Verfahren von Seiten der Verwaltung fortgeführt wird.

(Anmerkung des Protokolls: Die ausführliche Antwort des Bereiches Wirtschaft und Liegenschaften vom 19.9.2013 zur Anfrage von Herrn Lindenau ist dem Protokoll als Anlage 2 beigelegt.)

Der Hauptausschuss nimmt die Antwort zur Kenntnis.

TOP 3.2	Anfrage von Herrn Lindenau betr. Erbpacht - Umgang der Verwaltung mit auslaufenden Erbpachtverträgen Vorlage: VO/2013/00896
----------------	--

Herr Senator Schindler berichtet über den Umgang der Verwaltung mit den auslaufenden Erbpachtverträgen und geht dabei insbesondere auf die Problematik des LBV Phönix ein. Herr Strätz ergänzt die Ausführungen von Herrn Senator Schindler.

Herr Senator Schindler bietet an, die schriftliche Antwort dem Protokoll beizufügen.

(Anmerkung des Protokolls: Die ausführliche Antwort des Bereiches Wirtschaft und Liegenschaften vom 18.9.2013 zur Anfrage von Herrn Lindenau ist dem Protokoll als Anlage 3 beigelegt.)

Zu den vorgenannten Ausführungen ergibt sich eine ausführliche Diskussion, an der sich (zum Teil mehrfach) Herr Senator Schindler, Herr Strätz, Herr Rathcke, der Vorsitzende, Herr Lötsch, Herr Zander, Herr Reinhardt, Herr Lüttke und Herr Senator Boden beteiligen.

Erörtert werden die folgenden wesentlichen Punkte:

- Abstimmungsverfahren mit der Stadtplanung und gfs. weiteren Bereichen
- Zeitpunkt der Einbeziehung der Pächter (ca. 10 – 15 Jahre vor Auslaufen der Verträge)
- Federführung bei 2.280 – Wirtschaft und Liegenschaften
- Verfahren B-Plan Gärtnergasse und Information der Pächter
- Weiterentwicklung des Standortes am Falkendamm und Überprüfung möglicher Nutzungen
- Fehler in der Kommunikation und Verunsicherung der Nutzer

Herr Strätz macht deutlich, dass die Strategie der Verwaltung zum Umgang mit auslaufenden Erbpachtverträgen sowohl innerhalb der Verwaltung als auch nach Außen zu den Kunden neu geordnet wird. Der Hauptausschuss wird zu gegebener Zeit über das Ergebnis informiert.

Herr Lötsch fragt nach Auftraggeber und Kosten des Gutachtens zur Überprüfung einer möglichen Wohnbebauung.

Herr Senator Boden teilt mit, dass das Gutachten vom FB 5 in Auftrag gegeben worden sei. Eine Information über die Kosten werde er zu Protokoll nachreichen.

(Anmerkung des Protokolls: Die Höhe der Kosten ergibt sich aus dem als Anlage 4 beigelegten Vermerk des Bereiches Stadtplanung vom 24.6.2013.)

*Der Hauptausschuss nimmt die
Antwort zur Kenntnis.*

**TOP 3.3 Antwort auf die Anfrage von Herrn Lindenau aus dem FiPA am 24.04.2013
betr. Umfang der Haushaltsauszahlungsreste und Inanspruchnahme von
Verpflichtungsermächtigungen
Vorlage: VO/2013/00883**

Der Vorsitzende macht deutlich, dass die Angelegenheit im Rahmen der bevorstehenden Haushaltsberatungen weiter zu problematisieren ist.

*Der Hauptausschuss nimmt die
Antwort zur Kenntnis.*

**TOP 3.4 Anfrage von Frau Akyurt betr. Äußerungen des Bürgermeisters im
Zusammenhang mit dem Investitionsvorhaben in Travemünde (ehem.
Kittner-Gelände)**

Frau Akyurt spricht die Äußerungen von Herrn Bürgermeister Saxe in der Sitzung des Hauptausschusses am 10.9.2013 zu TOP 3.2 betr. Investitionsvorhaben in Travemünde an,

unterstellt Herrn Bürgermeister Saxe mit seinem Wortbeitrag die Unwahrheit gesagt zu haben und fragt nach disziplinarrechtlichen Konsequenzen. Auf Grund dieses Vorgangs stellt sie eine vertrauensvolle Zusammenarbeit mit dem Bürgermeister in Frage.

Herr Bürgermeister Saxe berichtet über seinen Wortbeitrag in der Sitzung des Hauptausschusses am 10.9.2013 in der Fassung des gedruckten Protokolls zu TOP 3.2 / öffentlicher Teil. Er bekräftigt seine Mitteilung, dass Herr Senator Boden ihn über die Absage des Notartermins zum Grunderwerb informiert habe. Die Absage des Notartermins ist auf die mit der Beschlussfassung der Bürgerschaft zum Kailine-Projekt eingetretene Verunsicherung des Investors zurückzuführen.

Wegen des Interesses der Stadt an dem Investitionsvorhaben sind zwischenzeitlich weitere Gespräche mit dem Investor geführt worden, die das Ziel haben, das Vorhaben dennoch zu realisieren. Eine entsprechende Information des Bauausschusses durch den Bausenator ist erfolgt.

Herr Bürgermeister Saxe weist den Vorwurf, er habe die Unwahrheit gesagt, entschieden zurück.

Hierzu diskutieren weiter Herr Zander, Herr Reinhardt, Herr Rottloff und Herr Lötsch, der auf folgende nach seiner Ansicht gravierenden Punkte hinweist:

- Das Verfahren Kailine ist von der Verwaltung zusammen mit der KWL durchgeboxt worden
- An die von Herrn Bürgermeister Saxe mitgeteilte Absage des Notartermins kann sich bei der CDU-Fraktion niemand erinnern
- Herr Bürgermeister Saxe habe seine Aussage über die Haltung des Investors politisch weit ausgelegt.

Herr Bürgermeister Saxe wiederholt seine Information des Hauptausschusses, dass der Notartermin über den Grundstückserwerb vereinbart war und abgesagt worden ist. Im Rahmen weiterer Verhandlungen werde nun versucht, den Investor „bei der Stange zu halten“. Die Chancen stehen gut, da nunmehr über die Vereinbarung einer aufschiebenden Bedingung das Investitionsvorhaben für den Investor abgesichert werden soll.

Herr Senator Boden ergänzt die Ausführungen und macht deutlich, dass zwischen der Mitteilung des Bürgermeisters im Hauptausschuss und seiner Information des Bauausschusses keine Diskrepanz liege.

Herr Senator Schindler berichtet in diesem Zusammenhang über ein weiteres Investitionsvorhaben in Travemünde (Sporthotel auf dem Gelände des TTHC), das gemäß einer ihm vorliegenden Mail offenkundig nicht weiter verfolgt wird, da der Investor die HL als keinen vertrauenswürdigen und verlässlichen Partner einschätzt.

Hierzu sprechen Herr Rottloff, Herr Lötsch und der Vorsitzende, der vorschlägt, die Herrn Senator Schindler vorliegende Mail dem nichtöffentlichen Teil des Protokolls beizufügen.

(Anmerkung des Protokolls: Die vorgenannte Mail vom 11.9.2013 (einschl. eines Aktenvermerks vom 5.9.2013) ist dem nichtöffentlichen Teil des Protokolls als Anlage beigelegt.

Der Hauptausschuss nimmt Kenntnis.

TOP 3.5 Anfrage von Herrn Zander betr. Anzeigen der KWL zum Projekt Kailine

Nach Darstellung von Herrn Zander habe die KWL in einer CDU-nahen Zeitschrift Anzeigen zum Kailine-Projekt veröffentlicht.

Er bittet den Gesellschaftervertreter um Klärung, ob das öfter vorkomme, welche Kosten mit den Anzeigen verbunden sind und ob die Veröffentlichungen auch noch in anderen Presseorganen erfolgten.

Herr Bürgermeister Saxe sagt eine Klärung zur nächsten Sitzung des Hauptausschusses zu.

*Der Hauptausschuss stellt die weitere Beratung
der Angelegenheit bis zur nächsten
Sitzung zurück.*

TOP 3.6 Anfrage von Herrn Lindenau betr. wirtschaftliche Situation der LHG und Klärung der Aussagen über eine angestrebte 12 %ige Rendite

Der Vorsitzende bittet darum, dass in der nächsten Sitzung des Hauptausschusses von der Geschäftsführung der LHG über die tatsächliche wirtschaftliche Situation der Gesellschaft berichtet wird.

Herr Bürgermeister Saxe sagt dies zu.

In diesem Zusammenhang bittet der Vorsitzende auch um Klärung der Frage, auf welcher Grundlage der Gesellschaftervertreter der Stadt in der LHG eine 12 %ige Rendite als Zielvorgabe formuliert habe.

Nach Angaben von Herrn Bürgermeister Saxe ist diese Aussage vor ca. 2 bis 3 Jahren getätigt worden. Er berichtet über das seinerzeitige Verfahren zur Information des Aufsichtsrates der LHG und sagt zur nächsten Sitzung die Klärung der Frage zu, auf welcher Grundlage eine Rendite von 12 % prognostiziert worden war.

*Der Hauptausschuss stellt die weitere Beratung
des Tagesordnungspunktes bis zur
nächsten Sitzung zurück.*

TOP 3.7 Anfrage von Herrn Zander betr. Treffen der Kämmerer der kreisfreien Städte

Herr Zander bittet um Klärung, aus welchen Gründen die HL beim letzten Treffen der Kämmerer der kreisfreien Städte nicht vertreten war.

Herr Bürgermeister Saxe sagt eine Prüfung und Klärung, um welche Sitzung es sich konkret gehandelt habe, zu.

Hierzu spricht Herr Kurt. Unklar ist in diesem Zusammenhang, ob es sich bei dem von Herrn Zander angesprochenen Treffen um die regelmäßige Zusammenkunft der „Kämmereiamtsleiter“ oder der Bürgermeister bzw. Finanzsenatoren als „Kämmerer“ gehandelt habe.

Frau Stadtpräsidentin Schopenhauer berichtet, dass auch sie als Stadtpräsidentin eine

Einladung erhalten hatte.

Der Hauptausschuss stellt die weitere Beratung des Tagesordnungspunktes bis zur nächsten Sitzung zurück.

TOP 3.8 Anfrage von Frau Mählenhoff betr. Doppik und Jahresabschlüsse der vergangenen Jahre

Frau Mählenhoff kritisiert, dass die Jahresabschlüsse der vergangenen Jahre nicht vorliegen und somit nach ihrer Ansicht die Grundlagen für eine Entscheidung über die in 2014 einzustellenden Haushaltsmittel fehlen würden. Sie fordert, dass zumindest die Fixkosten zahlenmäßig aktualisiert werden.

Herr Bürgermeister Saxe weist darauf hin, dass die in Lübeck bestehenden Probleme landesweit zu finden sind. Nach seiner Kenntnis habe noch keine Kommune in Schleswig-Holstein einen Jahresabschluss für einen doppischen Haushalt vorlegen können.

Wie er weiter ausführt, gibt es jedoch eine Datenbasis, die der Haushaltsplanung zugrunde gelegt werden könne. Einzelheiten sind beispielsweise auch dem 2. Zwischenbericht nach dem Stand 30.8.2013 zu entnehmen, der in Kürze dem Hauptausschuss vorgelegt werden wird.

Es spricht abschließend Frau Mählenhoff.

Der Hauptausschuss nimmt Kenntnis.

TOP 3.9 Mitteilung von Herrn Bürgermeister Saxe betr. aktuelle Gerichtsentscheidung zur Übernachtungssteuer

Herr Bürgermeister Saxe berichtet über die aktuelle letztinstanzliche Entscheidung des Bundesverwaltungsgerichtes über die Rechtmäßigkeit der Übernachtungssteuer. Weitere Rechtsmittel sind nach seinen Angaben nicht mehr zulässig.

Der Hauptausschuss nimmt Kenntnis.

TOP 3.10 Mitteilung von Herrn Senator Boden betr. Sponsoring der Wasserspiele in der City

Herr Senator Boden berichtet, dass die Wasserspiele in der Innenstadt von der Wall AG mit einem Kostenbeitrag von jährlich 15 T€ gesponsert werden.

Eine Nachfrage von Herrn Rathcke zu den Gesamtkosten beantwortet Herr Senator Boden. Die Gesamtkosten belaufen sich auf etwa 40 T€.

Der Hauptausschuss nimmt Kenntnis.

TOP 4 Berichte

TOP 4.1 Möglichkeiten zur Durchführung eines Bürgerentscheides im Zusammenhang mit der Entwicklung der nördlichen Wallhalbinsel Vorlage: VO/2013/00882

Herr Lüttke, Frau Mählenhoff und Frau Akyurt kritisieren den Bericht. Nach ihrer Ansicht wird die aktuelle Beschlusslage der Bürgerschaft zum Hearing nicht hinreichend berücksichtigt. Zudem bleibe nach Darstellung von Herrn Lüttke unberücksichtigt, dass die Bürgerschaft das Projekt gestoppt und die Aufstellung eines neuen Bebauungsplanes beschlossen habe.

Herr Bürgermeister Saxe weist die Kritik zurück. Er erläutert den Bericht und macht deutlich, dass in dem Bericht die von der Bürgerschaft beschlossenen Fragestellungen beantwortet werden.

Es diskutieren hierzu Herr Böhm, Herr Zander, der Vorsitzende und Herr Bürgermeister Saxe.
Abschließend beantragt Herr Lüttke, den Bericht zurückzuweisen.

*Der Antrag von Herrn Lüttke, den Bericht zurückzuweisen,
wird einstimmig abgelehnt.*

Der Hauptausschuss nimmt den Bericht zur Kenntnis.

TOP 4.2 Mitteilung einer Eilentscheidung über die vergleichsweise Beendigung eines Rechtsstreits betr. den Neubau der Gehwegbrücke über die Obertrave (5.660) Vorlage: VO/2013/00760

Keine Wortmeldungen.

*Der Hauptausschuss nimmt den
Bericht zur Kenntnis.*

TOP 4.3 "Keine Wildtiervorführung in Lübeck" Überarbeitung nach neuen Erkenntnissen Vorlage: VO/2013/00766

Keine Wortmeldungen.

*Der Hauptausschuss nimmt den
Bericht zur Kenntnis.*

TOP 4.4	Mitteilung über eine Eilentscheidung des Bürgermeisters betreffend Einführung eines sog. Schlepperents (5.691) Vorlage: VO/2013/00797
----------------	--

Keine Wortmeldungen.

Der Hauptausschuss nimmt den Bericht zur Kenntnis.

TOP 4.5	Sonderprogramm zur Sanierung der Schultoiletten Antrag der Fraktionen Bündnis 90/Die Grünen VO/2013/00410, Sitzung der Bürgerschaft am 21.03.2013, TOP 5.3.2 mit 8.2 Vorlage: VO/2013/00809
----------------	--

Keine Wortmeldungen.

Der Hauptausschuss nimmt den Bericht zur Kenntnis.

TOP 5	Beschlussvorlagen
--------------	--------------------------

TOP 5.1	Masterplan Straßen 2014 – 2018: Einführung einer Erhaltungsstrategie für die zukünftig durchzuführenden Sanierungsmaßnahmen im Vorbehaltsstraßennetz der Hansestadt Lübeck (5.660) Vorlage: VO/2013/00547
----------------	--

Herr Freitag berichtet, dass der Bauausschuss in seiner Sitzung am 16.9.2013 empfohlen habe, dass die Straßenmaßnahmen mit den Maßnahmen aus dem Brückenbericht koordiniert werden müssen.

Er beantragt, im Hauptausschuss die Empfehlung des Bauausschusses zu übernehmen.

Der Vorsitzende beantragt, die Vorlage als Zwischenbericht zur Kenntnis zu nehmen. In seiner Begründung weist er darauf hin, dass es nicht sinnvoll sei, die Gesamtinvestitionen für die Straßensanierung über einen Zeitraum von 5 Jahren festzuschreiben und ihnen einen Vorrang gegenüber anderen Maßnahmen einzuräumen. Er spricht sich dafür aus, die Finanzen von Jahr zu Jahr neu zu ordnen.

Nach Darstellung von Herrn Lötsch wird die Vorlage diesem Anliegen gerecht, da die Haushaltsmittel für die Sanierung von Straßen nur entsprechend der jeweiligen Haushaltssituation bereit gestellt werden sollen. Er befürchtet, dass die Verwaltung bei Verabschiedung der Vorlage als Bericht nicht die erforderlichen Gelder in den Haushalt einstellen wird.

Die Angelegenheit wird ausführlich und kontrovers diskutiert. Daran beteiligen sich (zum Teil mehrfach) Herr Rathcke, Herr Lötsch, der Vorsitzende, Herr Bürgermeister Saxe, Herr Freitag, Frau Mählenhoff, Herr Senator Boden und Herr Zander.

Der Vorsitzende lässt sodann über die Anträge abstimmen

Beschlussvorschlag:

Der vorgestellte Masterplan Straßen 2014 bis 2018 wird eingeführt; die unter Punkt 9. angegebenen Haushaltsmittel werden in den Jahren 2014 bis 2018 im jeweiligen Haushaltsplan entsprechend der Haushaltssituation bereitgestellt.

Der Antrag von Herrn Freitag, die Empfehlung des Bauausschusses zu übernehmen, wird einstimmig angenommen.

Der Antrag des Vorsitzenden, die Vorlage als Zwischenbericht unter Berücksichtigung der Ergänzung durch den Bauausschuss zur Kenntnis zu nehmen, wird mit Mehrheit angenommen.

TOP 5.2	4. Änderungssatzung zur Anschlussbeitragssatzung der Entsorgungsbetriebe Lübeck (EBL) Vorlage: VO/2013/00798
----------------	---

Keine Wortmeldungen.

Beschlussvorschlag:

Die 4. Änderungssatzung zur Anschlussbeitragssatzung der Hansestadt Lübeck - Entsorgungsbetriebe Lübeck- wird in der Fassung der Anlage 1 beschlossen.

Der Hauptausschuss empfiehlt der Bürgerschaft einstimmig, gemäß Beschlussvorschlag zu entscheiden.

TOP 5.3	Verleihung der Silbernen Ehrengedenkmünze an ausgeschiedene Ausschuss- und Bürgerschaftsmitglieder Vorlage: VO/2013/00800
----------------	--

Zu den finanziellen Auswirkungen sprechen Herr Lüttke und Herr Bürgermeister Saxe.

Beschlussvorschlag:

Der Hauptausschuss stellt das Einvernehmen mit dem Bürgermeister her, die nachfolgend genannten ausgeschiedenen Ausschuss- und Bürgerschaftsmitglieder mit der „Silbernen Ehrengedenkmünze“ auszuzeichnen:

Rüdiger Hinrichs
Frank-Thomas Gaulin
Tonia Freytag
Sabine Wargenau
Wolfgang Drozella
Johanna Schneider
Oliver Fraederich

*Der Hauptausschuss beschließt einstimmig
gemäß Beschlussvorschlag.*

TOP 5.4	Schaffung einer LNG-Infrastruktur im Lübecker Hafen zur Betankung von Schiffen Vorlage: VO/2013/00811
----------------	--

Eine Nachfrage von Herrn Zander zur Finanzierung der Planungskosten und zu einem möglichen Betreiber der Tankstelle beantwortet Herr Bürgermeister Saxe. Er führt aus, dass weder die Stadt noch die LHG die Absicht haben, die Tankstelle zu betreiben. Die Planungskosten werden von der LPA vorfinanziert und sollen vom künftigen Betreiber rückerstattet werden.

Eine weitere Nachfrage von Herrn Zander zu einem möglichen Betreiber wird von Herrn Bürgermeister Saxe dahingehend beantwortet, dass dies offen sei. Im Hinblick auf die Wettbewerbsfähigkeit des Hafens sei es jedoch erforderlich, die Maßnahme voranzutreiben.

Eine Nachfrage von Frau Mählenhoff zum Standort beantwortet Herr Wiese.

Beschlussvorschlag:

Der Bürgermeister wird beauftragt, die Genehmigungsplanung für ein Small Scale LNG-Terminal im Lübecker Hafen zu erstellen und eine Anlagengenehmigung zum Bau und Betrieb gem. BImSchG zu beantragen.

*Der Hauptausschuss empfiehlt der Bürgerschaft
einstimmig (bei 2 Enthaltungen), gemäß
Beschlussvorschlag zu entscheiden.*

TOP 5.5 Zuführung zu Rückstellungen für die Rückzahlung von Erbbauzinsen für die Haushaltsjahre 2011 und 2012
Vorlage: VO/2013/00816

Es spricht Herr Lüttke.

Beschlussvorschlag:

- 1. Beim Produktsachkonto 111020000.5497001 Aufwendungen aus der Zuführung zu sonstigen Rückstellungen werden für die Rückzahlung von Erbbauzinsen für das Haushaltsjahr 2011 EUR 1.190.000,-- außerplanmäßig gem. §95d GO bewilligt.**

Deckung:

Produkt	Konto	Betrag
111020000	4311000 Verwaltungsgebühren	1.576,00 €
	4411000 Mieten und Pachten	14.073,39 €
	4485000 Ert. a. Kostenerst. verb. Untern.	19.720,52 €
	5211010 Unterh.d.Grst.u.baul.Anl.an GMHL	2.100,00 €
	5221000 Unterhalt. sonst. unbewegl.Verm.	27.680,65 €
	5231001 Mieten und Pachten f. Liegensch.	14.938,01 €
	5241003 Grundsteuer u.Str.reinigungsgeb.	103.723,09 €
	5241010 Energiekosten Grst,baul.Anl.GMHL	5.100,00 €
	5241011 Sonst.Bewirt.Grst,baul.Anl.GMHL	1.200,00 €
	5262000 Aus- und Fortbildung, Umschulung	328,32 €
	5271000 Beson. Vwaltungs-u Betriebsaufw.	10.689,36 €
	5271004 Aufwendungen f.Datenverarbeitung	19.854,73 €
	5318000 Zuw.u.Zusch.f.lfd.Zw.übrige Ber.	6.000,00 €
	5429001 Aufwend. für Mitgliedsbeiträge	100,00 €
	5431001 Reisekostenvergütung	164,18 €
	5431003 Bürobedarf	498,22 €
	5431006 Öffentliche Bekanntmachung	1.615,45 €
	5431007 Sachverst., Gerichts-u.ä.Kosten	10.306,19 €
	5431008 Sonstige Geschäftsaufwendungen	3.569,24 €
	5441000 Steuern,Vers.,Schadensfälle	2.956,77 €
	5451000 Erst.f.Aufw.v.Dritten Land	27.300,00 €
	5454000 Erst.f.Aufw.v.Dritt.sonst.ö.Ber.	100,00 €
	5455000 Erst.f.Aufw.v.Dritt.verb.Untern.	974,60 €
	5457000 Erst.f.Aufw.v.Dritt.priv.Untern.	1.400,00 €
	5489000 Sonstige bes. ordentl. Aufw.	100,00 €
571001000	5241004 So. Bewirtschaftungsk. der Grst.	200,00 €
	5262000 Aus- u. Fortbild., Umschulung	800,00 €
	5271000 Bes. Verwaltungs- u. Betriebsaufw.	600,00 €
	5271004 Aufw. für Datenverarbeitung	1.500,00 €
	5291002 Aufw. f. Werbung, Inform., Dokum.	705,13 €
	5291003 Aufw. f. Empf., Ehrungen, Repräsent.	100,00 €

	5291004 Aufw. f. Ausstellungen, Vorträge	100,00 €
	5315000 Zuw. u. Zusch. f. lfd. Zw. verb. Untern.	26.329,03 €
	5429001 Aufw. f. Mitgliedsbeiträge	598,55 €
	5431001 Reisekostenvergütung	2.904,80 €
	5431003 Bürobedarf	856,07 €
	5431004 Bücher u. Zeitschriften	132,70 €
	5431005 Post- u. Fernmeldegebühren	500,98 €
	5431009 Gutachten	100,00 €
	5452000 Erst. f. Aufw. v. Dritten Gemeinden	8.185,71 €
573002000	5231000 Mieten u. Pachten	1.842,02 €
	5231001 Mieten u. Pachten f. Liegenschaften	9.400,00 €
	5241004 So. Bewirtschaftungsko. d. Grst.	62.657,78 €
	5262000 Aus- u. Fortbildung, Umschulung	878,00 €
	5271000 Bes. Verwaltungs- u. Betriebsaufw.	1.535,18 €
	5431001 Reisekostenvergütung	1.414,29 €
	5431003 Bürobedarf	1.244,80 €
	5431005 Post- u. Fernmeldegebühren	1.162,27 €
	5431006 Öffentliche Bekanntmachung	300,00 €
	5441000 Steuern, Versicherung, Schadensfälle	1.860,20 €
	5457000 Erst. f. Aufw. v. Dritten priv. Untern.	18.000,00 €
351001000	5339300 weitere soziale Leistungen	770.023,77 €
	Gesamt:	1.190.000,00 €

2. Beim Produktsachkonto 111020000.5497001 Aufwendungen aus der Zuführung zu sonstigen Rückstellungen werden für die Rückzahlung von Erbbauzinsen für das Haushaltsjahr 2012 EUR 1.490.000,-- außerplanmäßig gem. § 95d GO bewilligt.

Deckung:

Produkt	Konto	Betrag
111020000	4311000 Verwaltungsgebühren	6.288,90 €
	4411001 Erträge aus Erbbaurecht	64.205,59 €
	4484000 Ert. aus Kostenerst. sonst. öff. Ber.	4.611,88 €
	4485000 Ert. aus Kostenerst. verb. Untern.	22.145,53 €
	5231001 Mieten u. Pachten f. Liegenschaften	5.174,99 €
	5241003 Grundsteuer u. Str.reinigungsgeb.	46.413,69 €
	5241004 So. Bewirtschaftungsk. der Grst.	2.783,56 €
	5262000 Aus- u. Fortbildung, Umschulung	3.352,20 €
	5271000 Bes. Verwaltungs- u. Betriebsaufw.	338,02 €
	5271004 Aufwendungen f. Datenverarbeitung	360,17 €
	5291000 Aufw. f. sonst. Dienstleistungen	1.207,03 €
	5431001 Reisekostenvergütung	254,06 €
	5431003 Bürobedarf	1.482,10 €
	5431005 Post- u. Fernmeldegebühren	222,03 €
	5431006 Öffentliche Bekanntmachung	2.000,00 €
	5431007 Sachverst.-, Gerichts- u.ä. Kosten	1.772,60 €

	5431008 Sonstige Geschäftsaufwendungen	529,57 €
	5431009 Gutachten	5.000,00 €
	5441000 Steuern, Vers., Schadensfälle	48.714,72 €
	5455000 Erst. f. Aufw. v. Dritten verb. Untern.	1.514,60 €
	5458000 Erst. f. Aufw. v. Dritten übrige Bereiche	1.284,70 €
571001000	5241004 So. Bewirtschaftungsk. der Grst.	200,00 €
	5271000 Bes. Verwaltungs- u. Betriebsaufw.	100,00 €
	5291003 Aufw. f. Empf., Ehrungen, Repräsent.	100,00 €
	5291004 Aufw. f. Ausstellungen, Vorträge	100,00 €
	5431001 Reisekostenvergütung	187,20 €
	5431009 Gutachten	100,00 €
573002000	5231000 Mieten und Pachten	736,00 €
	5241004 So. Bewirtschaftungsk. der Grst.	5.884,35 €
	5271000 Bes. Verwaltungs- u. Betriebsaufw.	998,92 €
	5431004 Bücher und Zeitschriften	170,19 €
	5431005 Post- u. Fernmeldegebühren	175,61 €
	5441000 Steuern, Vers., Schadensfälle	330,19 €
	5457000 Erst. f. Aufw. v. Dritten priv. Untern.	100,00 €
311001000	5331000 Soz. Leist. natürl. Pers. außerh. Einr.	1.261.161,60 €
	Gesamt:	1.490.000,00 €

*Der Hauptausschuss empfiehlt der Bürgerschaft
einstimmig, gemäß Beschlussvorschlag
zu entscheiden.*

**TOP 5.6 1. Satzung zur Änderung der Satzung über die Erhebung einer Steuer auf
Übernachtungen in Beherbergungsbetrieben (Übernachtungsteuer) in der
Hansestadt Lübeck
Vorlage: VO/2013/00846**

Keine Wortmeldungen.

Beschlussvorschlag:

Die 1. Satzung zur Änderung der Satzung über die Erhebung einer Steuer auf
Übernachtungen in Beherbergungsbetrieben in der Hansestadt Lübeck wird in der Fassung
der Anlage 1 beschlossen

*Der Hauptausschuss empfiehlt der Bürgerschaft
einstimmig, gemäß Beschlussvorschlag
zu entscheiden.*

TOP 5.7	Stiftung Vereinigte Testamente überplanmäßige Bewilligung Umschuldung Darlehen für das Haushaltsjahr 2013 Vorlage: VO/2013/00891
----------------	---

Keine Wortmeldungen.

Beschlussvorschlag:

Bei dem Produktsachkonto 573010 999.7927340 (Stiftung Vereinigte Testamente / Auszahlung Umschuldung Kredite v. Kreditinstituten Lfz. üb. 5 J.) werden 812.700 Euro für die Ablösung/Umschuldung eines Darlehens der Dexia Kommunalbank Deutschland AG im Haushaltsjahr 2013 überplanmäßig gem. § 95 d GO bewilligt.

Deckung: Produktsachkonto 573010 999.6927340 (Stiftung Vereinigte Testamente, Einzahlung Kreditaufnahmen v. Kreditinstituten Umschuldung Lfz. üb. 5 J.) 812.700 Euro.

*Der Hauptausschuss empfiehlt der Bürgerschaft
einstimmig, gemäß Beschlussvorschlag
zu entscheiden.*

TOP 6	Überweisungsaufträge aus der Bürgerschaft
--------------	--

Es liegt nichts vor.

TOP 7	Anträge von Ausschussmitgliedern
--------------	---

Es liegt nichts vor.

TOP 8	Verschiedenes
--------------	----------------------

Es liegt nichts vor.

TOP 9 Ende des öffentlichen Teils

Der Vorsitzende schließt um 18.07 Uhr den öffentlichen Teil der Sitzung. Die Öffentlichkeit verlässt den Sitzungsraum.

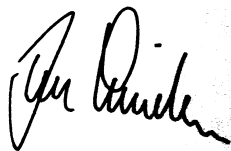
Die Sitzung wird um 18.08 Uhr vom Vorsitzenden mit dem nichtöffentlichen Teil fortgesetzt.

TOP 15 Bekanntgabe der im nicht öffentlichen Teil gefassten Beschlüsse

Der Vorsitzende teilt mit, dass im nichtöffentlichen Teil Vorlagen und Berichtes des Bürgermeisters behandelt worden sind.

Der Hauptausschuss nimmt Kenntnis.

Lübeck, den 30. Oktober 2013



Jan Lindenau
Vorsitz

Hans-Werner Duwe
Protokollführung